

行政院青年輔導委員會出國報告

(出國類別：參加國際會議)

2008 APEC Youth Camp

服務機關：行政院青年輔導委員會 第四處

出國人職稱：秘書

姓名：郭瑋芸

出國地區：秘魯利馬、普諾 (PUNO)

出國期間：97年9月29日至10月8日

行政院青年輔導委員會出國報告提要

出國報告名稱：參加 2008APEC YOUTH CAMP 出國報告

頁數 12 含附件：否

出國計畫主辦機關/聯絡人/電話

行政院青年輔導委員會/王梅芬/02-23560618

出國人員姓名/服務機關/單位/職稱/電話

郭瑋芸/行政院青年輔導委員會/第四處/秘書/02-23566259

出國類別：參加國際會議

出國期間：97 年 9 月 29 日至 10 月 8 日

出國地區：秘魯利馬、普諾

報告日期：97 月 12 月 8 日

內容摘要：

2008 年 APEC(Asia Pacific Economic Cooperation, 亞太經濟合作會議)青年營於秘魯召開，本會歷年來均遴選青年代表中華台北經濟體參加。今年秘魯主辦單位邀請來自亞太地區 21 個經濟體，每個經濟體得派 4 位青年代表。本會遴選 2007 及 2008 年曾參與本會國際事務研習營之 4 名青年代表組團前往。

本次會議以「關懷亞太區域永續發展」為主題，下設三個子題：水汙染、氣候變遷及水文化。活動內容包括：主題演講、分組討論、宣言研擬、論文發表及參訪等項目。期能透過各經濟體的參與及討論，加強青年參與及了解公共事務，同時達到國際交流的目的。

目 次

壹、前言-----	第 4 頁
貳、會議主題-----	第 4 頁
參、活動行程-----	第 4 頁
肆、心得與建議 -----	第 7 頁
伍、照片集錦 -----	第 10 頁

壹、前言

APEC (Asia Pacific Economic Cooperation, 亞太經濟合作會議) 系列會議今年(2008)均於秘魯召開，其中青年營部份，本會歷年來均組隊參加。秘魯主辦單位邀請來自 APEC 地區經濟體的 20-25 歲大專院校會社會青年，每個經濟體得派員 4 位青年與會。

2008 APEC YOUTH CAMP 於 97 年 10 月 1 日至 6 日假秘魯普諾市舉行。會議以英語為主要語言，中華台北經濟體由本會（行政院青年輔導委員會）組團，徵選 4 名青年代表參加。

此 APEC 青年營年度盛事，歷年來本會經常派員與會。此次亦由第四處派員，協同 4 位青年代表與會。本次會議以「關懷亞太區域永續發展」為主題，主要在以水資源為主題，深入討論環境變遷、污染及永續發展的議題。會期內容包括：主題演講、分組討論、宣言研擬、論文發表及參訪等。

貳、會議主題

青年營希望能加強青年了解並參與公共事務的能力。今年大會主題是永續發展，子題則是圍繞著水資源的議題，包括水資源與環境變遷、水汙染以及水文化。

參、活動行程

一、與會人員：青年代表來自亞洲太平洋地區 21 個經濟體（含加拿大、美國、韓國、澳洲、台灣、新加坡、秘魯、智利、墨西哥等等）及秘魯當地學生志工、學者專家及政府機關人員參與盛會，會場有百餘位志工協助提供會場相關的服務工作。我國參加本次會議，係由本會徵選 2007-2008 曾參與國際事物研習營之青年，選出 4 名與會代表，與本會承辦人員組團前往。

二、大會內容：本次會議以「關懷亞太區域永續發展」為主題，議程內容包括：主題演講、分組討論、宣言研擬、論文發表等項目。會議於 10 月 1 日晚間於秘魯首都利馬舉行開幕典禮後展開，2 日移師普諾市 (Lake Titicaca 湖畔) 進行專家演講活動，

3日參訪行程與戶外課程，4日分組討論及宣言研擬，5日進行宣言的最後修改、確認發表及閉幕晚宴，6日大會結束。以下為各項活動摘要報告：

(一) 主題演講

主辦單位安排約十多場的演講與座談會，與談人主要為祕魯及智利的官方及學界代表，針對水資源、氣候、環境及生態復育做廣泛及精闢的講解，以便使參與此次會議的各國代表能夠對會議將談討之議程有基本的認識。

(二) 分組討論及宣言擬定

青年營中有一個最終目標是所有經濟體的青年代表要合力寫一份宣言 (declaration)，並在 11 月的非正式領袖會議中納入宣言。所以 APEC 青年營不是模擬 APEC 會議的進行，最終討論出的共識是有可能被採納的。各小組先擬小組宣言最後再彙整修正成大會宣言。本次活動探討的題目為水資源，下設三個子題(1)水文化 water pollution (2)氣候變遷 climate change (3)水文化 water culture。與會青年代表於會議開始之初即被平均分配到三個工作小組進行討論，一開始先由各國代表針對此議題提出看法 (強制發言)，會議主持人針對各國代表之發言整理重點綱要後做為第二次工作小組會議的討論主軸，接著各國代表再針對這份綱要做更細部的討論，會後主持人會按照歸納出來的共識撰寫該工作小組的宣言草案，第三次工作小組會議則針對宣言草案進行修正。第三次工作小組會議結束後每組推派兩名代表進行宣言的起草，最後送交全體會議進行最後的討論與修正，原則上會議採取共識決。我參與的組別為水資源與環境變遷。每人就各自代表經濟體現況做分享。我們小組的初步共識為科技在環境維護及永續發展的運用是不可或缺的，如何在技術上及實行跨國合作也是一大議題；另外我們也再次強調教育的必要性，一再的說要減緩氣候變遷所造成的影響，對一般人是很抽象很遙遠的，應該以簡單明確的例子如因為水污染漁獲量減少等實際經驗，和大眾的自身生活做連結才是最有效的教育。而在此同時我們也應致力於讓每

個人都有獲取資訊的管道。

(三) 論文發表

本次會議於開始報名遴選之初，大會便要求青年代表必須提交一份與大會主題有關之論文，作為遴選的依據。本會於招募中華台北代表時，同樣以此為標準，請青年提交論文，並於最後選出代表時再次修訂才提報大會。會議期間，大會從與會代表中選出三篇最優秀論文及四篇最有趣論文進行發表，由於會前的努力，中華台北囊括最佳論文獎第一名及最有趣論文獎兩個獎項，分別於大會期間與參訪當地大學時進行發表，表現相當亮眼。

(四) 參訪行程

會議主要進行的地方是普諾市(PUNO)，位於Titicaca湖畔，那裡是一座天然的水資源大教室，在如此一個圍繞在大自然的環境中，主辦單位亦用心的安排我們親身體驗。在第三天的清早，我們搭船前往位於Titicaca湖中的小島群Etnia Uros(浮島)。在船上時，以三個子題作為分組，除了聽船上的講解上課外，也充分利用時間進行議題討論，為最後的宣言做準備。主辦單位在安排參訪行程上展現了他們的用心，在Uros親身體驗，看到了何為真正的依水而生活的需求，他們缺乏的是什麼，他們又是如何讓「水」在他們生活中發揮最大價值，再多的理論或是紙上道理都遠不及親眼看見，親耳聽見。

參訪行程的下午，繼續搭船前往Taqui Ue，其織布技術被聯合國教科文組織列為人類文化遺產之一，其中生活的形態更是令人驚豔。當地居民的美麗衣裳之中，所有織品的色彩，是從天然植物取出，所有的毛料是取自當地動物駱羊(Alpaca)身上，美麗的織物是他們賴以維生的產物，更是重要的文化及藝術。

隔天，驅車前往墓墟遺址Sillustani，在這個被保存下來的文化遺址中，看見了世界之大，人之渺小。當中最高的墓碑曾高達十二公尺，巨大的令人不敢恭維，前印加帝國的神秘文化力量，真實的在我們眼前展現。

（五）文化表演

主辦單位於會前即告知各國代表能夠攜帶傳統服裝，準備文化表演。中華台北代表們經過許多巧思，以台灣流行舞蹈搭配傳統服裝(旗袍、扇子等)進行表演，在出發前便花了很多時間練習，果然在演出時獲得與會各國的好評，成為全場焦點。

肆、心得與建議

一、機會是給準備好的人

本次中華台北代表團的成果豐碩，在論文方面，一舉奪下第一名及最有趣論文獎，成績亮眼。本次大會針對各經濟體代表的論文，選出前三名在大會安排的時段中與全體與會者分享。前三名裡除了第一名是我國的鄭佑軒同學，其他兩位皆來自美國。另外，大會也選出兩篇國際論文及兩篇秘魯當地的論文為最有趣獎，在參訪普諾大學時與所有大學生分享。這二篇國際最有趣論文獎，一位便是我國的王芷華同學，另一位則來自智利。也就是說，這些論文獎項的殊榮，中華台北非為英語系或西語系國家，卻能夠脫穎而出，實在很難得，也感謝大會對我國代表的肯定。

而我們的代表團可以屢獲佳績，甚至在文化表演上都非常搶眼，我想很重要的一點是，這些同學都經過了很多事前的準備與努力。我們的代表是經過本會的重重篩選，選出最優秀的人才，針對大會要求的論文部分，也經過評審老師的審查再修改，讓這些青年們做好事前的充足準備。還有一次次的讀書會，針對大會主題，蒐集資料互相討論分享，讓我們的代表團在出發前，對於這次討論議題已有初步認識，到會議中與來自世界各國的代表們相互討論，對於該議題便能有更深刻的認識和掌握。

二、培養國際化人才的同時，別忘了我們的根

以我國獲獎的兩篇論文來看，一篇在討論愛河的整治與週邊發展，一篇討論嘉南沿海地層下陷的問題。不難發現到，在這樣國際性

的青年會議場合，關注的焦點可能不在於太艱深的專業，而是強調一種觀點和視野，對於一個普遍存在於現世的問題，做一些共同思考，並且看到青年對於自己家鄉和土地的認識體驗，以及關懷。從自身的經驗出發，告訴來自世界各地的人，你的家園目前正在發生的事情，對照到世界上的其他地區，可能發生過、或正在發生同樣的事，讓大家一起來思考和討論應該怎麼面對怎麼解決。從我的觀察，我認為這是青年的國際性會議最重要，也最難能可貴之處。

於是，我們應該有所體悟，當國家政府汲汲營營於投入促進青年國際參與之際，千萬不可忽視了，我們培養國際化人才，讓青年更有世界觀的同時，別忘了關注到這些青年們的本土關懷和在地思考。一個對於自己所生所長的环境沒有充分了解，甚至漠不關心的青年，即便他在怎麼投入國際事務，少了最基本的對自己來自何方的認識，就少了最好的、讓他接觸到整個世界的基本觀點。在我們與世界各地青年幾天的相處過程中，正式的討論需要大家集思廣益，不能忽視任何一地的需求，這個時候只有你才能為你自己的國家發聲；在非正式的聊天中，一定從認識彼此開始，只有你才能跟其他人介紹你來自哪裡、那個地方長什麼樣子。所以，我認為，培養國際化人才雖然非常重要，提醒青年不要忘了對於本土的認識和關懷，也是不容忽視的。

三、為不同的青年創造更多機會

在這次的與會過程中，語言的震撼教育是令我印象很深刻之處。我同意參與 APEC 青年營這類的國際會議，勢必要很精英式的篩選，涉及所謂「國家代表」的面子問題，在那樣的場合裡也需要英文做為唯一的溝通工具。不只中華台北，其他非英語為主的國家代表，據了解也是經過嚴格篩選(例如韓國)，英文程度可說是與一般以英語為母語的人一樣溜。在會議中，很大一個重點在討論和擬定宣言，這部分要密集的與小組成員思辨和討論。宣言的用字遣詞、文法校正都需要深厚的英語語言素養，即便我們的溝通和表達均無礙，但是在那樣的場合，還是只能望洋興嘆，留給那些加拿大和美國人去唇槍舌戰。不過大量的聽和說，置身於全美語的環境中，真的是一種很有效的學習。

這樣的感受刺激了另一個思考，也是我一直以來的質疑，所謂的國際化、國際參與與英語能力之間的關係。每次我們在徵選代表時，往往以青年的外文能力做為主要考量，所以一次看到有機會出國的青年，一個個都是說得一口好英文，再仔細分析一下，發現他們共通的特質就是來自好學校、好家庭。好的家庭培養了這些年輕人，讓他們有機會得到好的教育，得到好的教育後，他們就更多有機會走出國際，不管是參加會議或是到處旅行的經驗都很豐富。這好像已經是千篇一律的道理了。可是這樣的制度下，只會相對的，讓弱勢的人更為弱勢。說不好英文，就少了當代表的機會，當然就少了練習英文的機會，好像變成了一個循環。菁英有好的表達工具，可以比較輕易的參與其中，但是菁英們的背景相似、思考相同，卻也可能成為共同的忽略，沒有辦法呈現其他角度、更全面的看法。就拿小小的台灣來說，我們這次選出的4名代表皆是台北人或長期在台北讀書工作者。經過多場的發表會也發現，其實很多中南部同學表達了高度興趣，但是卻相對缺乏訊息接收的管道。可以討論的是，當我們在進行代表的選拔時，有沒有什麼樣的機制可以稍稍改變這樣的狀況？或許我們可以在國內各地辦理或鼓勵相關團體辦理類似的模擬會議，讓更多各地區的青年可以接觸和體驗國際會議的樣貌；亦或在經費預算許可的範圍內，發掘更多適合各類型青年都可以參加的國際會議，也許語言的要求沒那麼高，鼓勵更多不同類型的青年有機會嘗試。

四、 舉辦大型國際會議的用心和體貼

這次的會議地點遠在秘魯，我們經過30幾個小時的飛行，在半夜四點抵達首都利馬，一下機便有24小時守候在機場的工作人員熱情的接待我們，一路送我們到休息的飯店。第二天一早再度坐上飛機，兩小時後終於抵達會議所在的城市普諾，這次更有市長跟大批的民眾、學生、甚至樂隊的迎接。貼心的不是大規模的接待或高規格的安全維護(1,200名警力是非常驚人的)，而是在小細節中處處展現。我們到達普諾，的的喀喀湖的風景優美，但也是近4000公尺高海拔的地方，大會除了安排短暫的休息讓大家稍為適應一下高度，充分的醫療照顧以及針對高山症的課程宣導也沒有少，對於身心疲憊的我們

來說，感覺非常溫暖。

另外，會議中的主題演講部分，有鑒於大家還在逐漸適應不同的氣候和高度，以及顧及時差和語言差異，每場演講時間均以不超過30分鐘為限，讓與談人用最精要的方式帶出題目的主軸，幫助聽眾在專注力最集中的時候，用有效率的方式了解相關議題，在時間的安排與掌握上控制的相當得宜，可以做為我們未來安排這類活動時做為參考。參訪活動的部分，則將當地的大自然教室做了一次最好的運用，切合主題且讓大家實地親眼親身體會，感受自然更加深刻。

只有小小的遺憾，雖然主辦單位用心安排與精心照顧，可以感受主辦單位甚至秘魯政府相當重視這次的會議，官方動員了龐大的軍警進行協調及維安，被參訪的單位也都以最好的姿態出現，第一次感受到自己被奉為上賓，小心翼翼的呵護。但在這樣的狀況下，我們反而看不到秘魯真實的一面，至少我這次所見的秘魯，與出發前閱讀旅遊書籍遊記，真是完全不一樣啊。不過這也激起了下次一定還要再去一次的想法，去看看這次沒有機會見到的馬丘比丘古文明，看看秘魯真實的樣子。

伍、 照片集錦



大陣仗的迎接群眾



小朋友全校列隊在路兩旁，迎接我們的巴士



參觀浮島(Uros)



參觀浮島(Uros)



當地婦女著傳統服飾唱歌歡迎



在高海拔地區爬山，氣喘吁吁(Taquille)



文化表演



各小組宣言討論



中華台北代表團



修改宣言、發表宣言的正式會場



全體湖畔大合照



「會講中文的」大合照



晚餐時間：每晚 9-12 時



永無止盡的表演節目